CONTRATO Nº 10/2014

REPÚBLICA DEL PARAGUAY

MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA

Programa de Mejoramiento de la Educación Escolar Básica – Escuela Viva II

PRESTAMO Nº. 1880/BL-PR

Licitación por Concurso de Ofertas Nº 04/14

Contrato de "ADQUISICION DE COMBUSTIBLE - PLURIANUAL" suscrito con BARCOS Y RODADOS S.A. ID N° 278.867

Barcos y Rodados S.A.

Condiciones Especiales del Contrato (CEC)

Las siguientes Condiciones Especiales del Contrato (CEC) complementarán y/o enmendarán las Condiciones Generales del Contrato (CGC) que se encuentran publicadas en el Portal de Contrataciones Públicas y que forman parte de los documentos de la licitación. En caso de haber conflicto, las provisiones aquí dispuestas prevalecerán sobre las de las CGC.

CGC 1.1(i)	El Contratante es: ***MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA – PROGRAMA DE MEJORAMIENTO DE LA EDUCACION ESCOLAR BASICA- ESCUELA VIVA II - CONVENIO DE PRESTAMO MEC/BID Nº 1.880/BL-PR.***
CGC 4.2 (b)	La versión de la edición de los Incoterms será: ***NO APLICA***
CGC 7.1	Para notificaciones, la dirección del Contratante será: Atención***: UCP – MEC/BID "Proyecto Escuela Viva II"*** Dirección: ***Humaitá Nº 145 e/ Nuestra Señora de la Asunción e Independencia Nacional – Edificio Planeta I.-*** *Piso/Oficina* ***6° Piso – Mesa de Entrada*** Ciudad***: Asunción - Paraguay.-*** Código postal: ***No Aplica*** Teléfono y fax: ***442-088*** Dirección electrónica: ***escuelaviva@escuelaviva-mec.edu.py***
CGC 9.5	El mecanismo formal de resolución de conflictos será **Avenimiento** previsto en el Capítulo VIII de la Ley 2051/03]
CGC 11.1	Detalle de los documentos de Embarque y otros documentos que deben ser proporcionados por el Proveedor son: ***No Aplica*** La Contratante deberá recibir los documentos arriba mencionados antes de la llegada de los Bienes; si no recibe dichos documentos, todos los gastos consecuentes correrán por cuenta del Proveedor. ***(No Aplica)***
CGC 13.1	El precio del contrato estará sujeto a reajustes: ***A pedido expreso del proveedor.*** *En este caso, la fórmula y el procedimiento para el reajuste serán los siguientes:* *Los precios ofertados estarán sujetos a reajustes a pedido del proveedor, siempre y cuando la variación del IPC publicado por el BCP haya sufrido una variación igual o mayor al quince por ciento (15%) referente a la fecha de apertura de ofertas, conforme a la siguiente fórmula:* $Pr = P \times \frac{IPC1}{IPC0}$ ***Dónde:*** ***Pr: Precio Reajustado.***

Barcos y Rodados S.A.

	P: Precio adjudicado ***IPC1: Índice de precios al consumidor publicado por el Banco Central del Paraguay, correspondiente a la fecha de la resolución de Adjudicación.*** ***IPC0: Índice de precios al consumidor publicado por el Banco Central del Paraguay, correspondiente al mes de la apertura de sobres.*** *Solo se reajustará sobre los servicios aún no proveídos y si el proveedor no se encuentra con retraso en las prestaciones.* Para proceder al reajuste el proveedor deberá remitir las documentaciones que fuesen necesarias para respaldar la variación de precios.
CGC 14.1; 14.2 y 14.3	Las formas y condiciones de pago al Proveedor en virtud del Contrato serán: ***dentro de los sesenta (60) días calendario a partir de la fecha en que el Proveedor haya presentado una factura o solicitud de pago en la Mesa de Entrada de la UCP (Unidad Coordinadora del Programa) Edificio Planeta I - 4º piso.*** ***Los documentos exigidos para el pago:*** ***1) Nota de Solicitud de pago del proveedor conteniendo: Número de Resolución que lo adjudica; Número de Contrato Vigente; Número de Factura; Monto solicitado en guaraníes.*** ***2) Copia Nota de remisión con la conformidad de la dependencia receptora.*** ***3) Factura Crédito.*** ***4) Copia del Acta de Recepción Final (emitida por la UCP al momento de la entrega y aceptación de los servicios requeridos).*** ***5) Declaración Jurada Vigente del Pago del Impuesto al Valor Agregado y el Impuesto a la Renta.*** ***6) Certificado de Cumplimiento Tributario.*** ***De cada Factura se retendrá el equivalente al 0.4% (cero punto cuatro por ciento) sobre el importe de la misma, deducidos los impuestos correspondientes, conforme a lo establecido en el Art. 41º de la Ley Nº 2051/2003, modificado por la Ley Nº 3.439/2007 de Contrataciones Públicas.***
CGC 14.4	Todos los pagos se efectuarán en: ***Guaraníes***, *que será la moneda del contrato.*
CGC 14.5	*El plazo de pago después del cual la Contratante deberá pagar interés al Proveedor es de 60 días.* *La tasa de interés que se aplicará es del 0.01 % mensual a ser calculado sobre el importe neto en guaraníes de la factura en mora*
CGC 15.1	Indicar si habrá o no un anticipo y el porcentaje de dicho anticipo: ***No habrá anticipo sobre monto del contrato***
CGC 16.1	*El Proveedor será responsable del pago de todos los impuestos y otros tributos o gravámenes.*
CGC 17.1	El valor de la Garantía de Fiel cumplimiento de contrato, es de ***10% del valor total del***

Barcos y Rellados S.A.

	contrato (monto máximo a contratar).
CGC 17.5	La liberación de la Garantía de Cumplimiento tendrá lugar: ***luego de los 60 días de finalizado el contrato a pedido de la parte interesada***
CGC 22.2	El embalaje, la identificación y la documentación dentro y fuera de los paquetes serán como se indica a continuación: ***No Aplica***
CGC 23.1	La cobertura de seguro será según se establece en los Incoterms. ***No Aplica*** Si no es de acuerdo con los Incoterms, la cobertura de seguro deberá ser como sigue: ***No Aplica***
CGC 24.1	La responsabilidad por el transporte de los Bienes será según se establece en los Incoterms. ***No Aplica*** Si no está de acuerdo con los Incoterms, la responsabilidad por el transporte deberá ser como sigue: [*El Proveedor está obligado bajo los términos del Contrato a transportar los Bienes al lugar de destino final dentro del Paraguay, definido como el Sitio del Proyecto, transportarlos a dicho lugar de destino en el Paraguay, incluyendo seguro y almacenamiento, y tal como se estipulará en el Contrato, será contratado por el Proveedor, y todos los gastos relacionados estarán incluidos en el Precio del Contrato"; o bajo otro término comercial que se haya acordado [detallar las responsabilidades respectivas de la Contratante y del Proveedor].* ***No Aplica***
CGC 25.1	Las inspecciones y pruebas serán como se indica a continuación: ***No Aplica***
CGC 25.2	Las inspecciones y pruebas se realizarán en: ***No Aplica***
CGC 26.1	El valor de las multas será: ***2%*** por cada ***fracción de 3 días*** de atraso en la entrega de los bienes o prestación de los servicios contratados, será causal de rescisión de contrato, cuando el valor de las multas supere el monto de la garantía de fiel cumplimiento de contrato. Quedará a criterio único de la convocante proceder a la rescisión del presente contrato
CGC 27.3	El período de validez de la Garantía de fiel cumplimiento de contrato será ***hasta el 31 de enero de 2016***
CGC 27.5	El plazo para reparar o reemplazar los bienes será: *[indicar el número]* días. ***(No Aplica)***
CGC 33.1 (a) (vi)	El Contratante podrá terminar el Contrato además en los siguientes casos: ***Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas expresamente en los Art. 57 al 60 de la Ley Nº 2.051/03.***

Barcos y Rodados S.A.

CONTRATO N°10/2014

Entre la **Unidad Coordinadora de Programas del Ministerio de Educación y Cultura**, domiciliada en la calle Humaitá N° 145 entre Ntra. Señora de la Asunción e Independencia Nacional, Edif. Planeta I – 4° Piso, República del Paraguay, representada para este acto por la **Sra. MARIA DEL CARMEN GIMENEZ SIVULEC,** con Cédula de Identidad N° 1.503.949, en su carácter de Coordinadora Ejecutiva conforme lo establece la Resolución Ministerial N° 522, denominada en adelante indistintamente la **CONTRATANTE**, por una parte, y por la otra, la firma **BARCOS Y RODADOS S.A.** con RUC N° 80006671-5, domiciliada en la calle María Concepción Leyes de Chávez c/ Artigas-Edificio Rosa T-Complejo Barrail, representada para este acto por el Sr **GERMAN MORINIGO MEZA**, con Cédula de Identidad N° **966.310** denominada en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "ADQUISICION DE COMBUSTIBLE - PLURIANUAL", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones: .....

1. OBJETO.

El presente Contrato tiene por objeto regular los derechos y obligaciones de las partes con relación a la Contratación de Empresa para ADQUISICION DE COMBUSTIBLE, por cuenta, cargo y riesgo del proveedor conforme a las especificaciones técnicas y a las otras disposiciones del Contrato. .....

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;

(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;

(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;

(d) La oferta del Proveedor;

(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;

(f) Especificaciones Técnicas y Plan de Entregas establecidas en el Pliego de Bases y Condiciones

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente. .....

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

Año	T.P	Prog.	Sub Programa	Proyecto	Objeto de Gasto	F.F.	O.F.	Dpto	Monto
2014	3	019	00	04	360	20	401	99	150.000.000

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 278.867.

Las partidas presupuestarias correspondientes al ejercicio fiscal 2015, se encuentran sujetas a la aprobación de la Ley que aprueba el Presupuesto General de la Nación para el ejercicio fiscal 2015. .....

Barcos y Rodados S.A.

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Licitación por Concurso de Ofertas N° 04/14 "ADQUISICION DE COMBUSTIBLE – PLURIANUAL" ID N° 278.867, convocado por la Unidad Coordinadora del programa MEC/BID del Ministerio de Educación y Cultura. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° **60/2014**.....

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS

Conforme los términos del llamado el presente contrato se celebra bajo la modalidad de contrato abierto, siendo los montos mínimos y máximos, como también los precios unitarios, según se observa en el Anexo N° 1 cuadro de precios adjudicados.....

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato es desde la firma del contrato hasta 31-12-15 .....

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección: Humaitá N° 145 e/Nuestra Señora de la Asunción e Independencia Nacional – Edificio Planeta I. .....

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de la Coordinación Administrativa de la UCP MEC/BID PROGRAMA ESCUELA VIVA II. .....

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 10 % del monto máximo a contratar.-

La Póliza de Garantía de fiel cumplimiento de contrato deberá ser presentada por el oferente dentro de 10 (diez) días calendarios siguientes a partir de la fecha de la firma del contrato.

La falta de constitución y entrega oportuna de dicha GARANTÍA, será causal de rescisión de contrato por causa imputable al proveedor, en cuyo la convocante podrá adjudicar el contrato en la forma prevista en el segundo párrafo del Art. 36 de la Ley 2.051/03 "de Contrataciones Públicas". .....

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC). .....

Barcos y Rodados S.A.

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.
Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato. .....

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN
Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato. .....

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Asunción, República del Paraguay al día 14 de Julio del año 2014. .....

GERMAN MORINIGO MEZA
C.I. Nº 966.310
BARCOS Y RODADOS S.A.

Barcos y Rodados S.A.

SRA. MARIA DEL CARMEN GIMENEZ SIVULEC
COORDINADORA EJECUTIVA
UCP-MEC/BID

TEKOMBO'E HA ARANDUPY
MOTENONDEHA
MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA

TETÃ REKUÁI
GOBIERNO NACIONAL
Jajapo Ñoñondivepa Tape Porã
Construyendo Juntos un Nuevo Rumbo

PROGRAMA DE MEJORAMIENTO DE LA EEB - ESCUELA VIVA II
CONVENIO DE PRESTAMO N° 1.880/ BL-PR
LCO N° 04/2014 "ADQUISICION DE COMBUSTIBLE - PLURIANUAL"
ANEXO N° 1
CUADRO DE PRECIOS ADJUDICADOS

Item	Código de Catálogo	Descripcion del Bien	Unidad de Medida	Cantidad	BARCOS & RODADOS S.A.		
					Presentación	Precio Unitario	Precio Total
1	15101505-999	Diesel Automotriz Tipo I (Diesel Aditivado)	Litros	1	Boca de Expendio	6.890	6.890
2	15101505-001	Diesel Automotriz Tipo III (Diesel Común)	Litros	1	Boca de Expendio	5.290	**5.290**

Monto minimo a contratar: 200.000.000
Monto maximo a contratar: 400.000.000

Barcos y Rodados S.A.

MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA
DIRECCIÓN GENERAL DE ESCUELA BASICA
DIRECCION GENERAL

Lic. Maria del Carmen Giménez S.
Directora General